

# *Instrumento*

Revista de Estudo e Pesquisa em Educação

*Volume Especial "Linguagem"*

v. 11 n. 1 - janeiro/ junho 2009



ISSN 1516-6368

Instrumento - Rev. Est. Pesq. Ed.	Juiz de Fora	v. 11	n. 1	jan./jun.	p. 1- 123	2009
-----------------------------------	--------------	-------	------	-----------	-----------	------

© 2009 by Editora

É proibida a reprodução total ou parcial desta obra sem autorização expressa da Editora

Universidade Federal de Juiz de Fora



**STUDIO GRÁFICO EDITORA UFJF**

Thiago Berzoini

**Projeto gráfico e editoração:**

Nathália Duque

**Capa:** Danilo Lopes Carvalho

**EDITORA UFJF**

Rua Benjamin Constant, 790

Centro - Juiz de Fora - MG

Cep 36015 - 400

Fone/Fax: (32) 3229-7645 / 7646

secretaria@editoraufjf.com.br

distribuicao@editoraufjf.com.br

www.editoraufjf.com.br

Colégio de Aplicação João XXIII

Rua Visconde de Mauá, 300

CEP 36015-260

Juiz de Fora, MG

Telefone (32) 3229-7602 / 7603

e-mail: revista.instrumento@ufjf.edu.br

www.revistainstrumento.ufjf.br

#### **Conselho Editorial**

Dra. Ana Paula A. Rocha - UFOP

Dr. Alexandre Pacheco - UNIR

Dr. Alexandre Soares Carneiro - Unicamp

Dra. Begma Tavares Barbosa - UFJF

Dra. Celina Maria Ramos Arruda Macedo - UFSC

Dr. Edgar César Nolasco dos Santos - UFMS

Dra. Euridice Figueiredo - UFF

Dra. Gláucia Campos Guimarães - UERJ

Dr. João Azenha Junior - USP

Dr. João Manuel dos Santos Cunha - UFPel

Dra. Joelma Santana Siqueira - UFV

Dr. Luiz Edmundo Bouças Coutinho - UFRJ

Dr. Luiz Fernando Matos Rocha - UFJF

Dra. Maria Antónia D. C. Coutinho - Universidade Nova de Lisboa

Dra. Maria Helena Nery Garcez - USP

Dra. Maria Lídia Lichtscheidl Maretti - UNESP

Dra. Maria Pia Mendoza-Sassi - UFPel

Dra. Marta Cristina da Silva - UFJF

Dr. Maurício Mondonça Cardozo - UFPR

Dra. Odete Pereira da Silva Menon - UFPR

Dra. Sabrina Sedlmayer-Pinto - UFMG

Dra. Sônia Terezinha Gehring - UFRGS

Dra. Thelma Ferraz Leal - UFPE

**Revisão de inglês:** Jackson Leocádio

**Revisão de português:** Kelmer Mathias, Tânia Guedes Magalhães

#### **Pró-Reitoria de Pesquisa - PROPESQ**

---

Ficha Catalográfica

Instrumento : Revista de Estudo e Pesquisa em Educação / Universidade  
Federal de Juiz de Fora. - v. 1, n.1 (maio. 1999) - Juiz de Fora : Universidade Federal de  
Juiz de Fora, Colégio de Aplicação João XXIII, 1999 - 123 p.

Semestral

O volume 6 saiu como número 6.

Os volumes 7 e 8 saíram como números 7 e 8 em um único volume físico.

ISSN 1516-6368

1. Pesquisa educacional - Periódicos

CDU 37.012(05)

---

Periodicidade: semestral

Tiragem: 500 exemplares

# Sumário

05 **APRESENTAÇÃO**

**ARTIGOS**

## **PARTE I - REFLEXÕES LINGUÍSTICAS**

- 09-18 **GÊNEROS ORAIS NA ESCOLA:  
NECESSIDADES E DIFICULDADES DE UM TRABALHO EFETIVO**  
Luzia Bueno
- 19-25 **AS HISTÓRIAS EM QUADRINHOS E O MANUAL DIDÁTICO FRANCÊS**  
Rossana Goretti Villa Verde
- 27-36 **REFLEXÕES SOBRE O ENSINO DE LÍNGUA LATINA EM CURSOS  
SUPERIORES DE LETRAS MODERNAS**  
Samantha de Moura Maranhão
- 37-45 **UMA RECEITA NADA MINEIRA**  
Rita Maria Fonseca Matos Chagas
- 47-58 **AS METÁFORAS CONCEITUAIS E O ENSINO/APRENDIZAGEM DE CONCEITOS  
EM UM CURSO DE FORMAÇÃO CONTINUADA**  
Paula Baracat De Grande

## **PARTE II - QUESTÕES LITERÁRIAS**

- 61-70 **O TEMPO DA CULPA IMPRESSO NO CORPO MEMÓRIA EM  
"LAVOURA ARCAICA", ROMANCE E FILME**  
Fabiana Abi Rached de Almeida  
Suzi Frankl Sperber
- 71-76 **BAUDELAIRE: FRAGMENTAÇÃO E MELANCOLIA EM MEIO À MULTIDÃO**  
Joselaine Brondani Medeiros
- 77-83 **A BUSCA DO SENTIDO DA VIDA E A FORÇA DO DESTINO NO ROMANCE  
CALENDÁRIO PRIVADO, DE FERNANDA BOTELHO**  
Maria Edinara Leão Moreira
- 85-93 **O DISCURSO DA REFLEXÃO EM O AMANUENSE BELMIRO**  
Cristina Ferreira Gonçalves Padilha

95-105 **MARIA GRAHAM E A INFLUÊNCIA BRITÂNICA NO BRASIL DO SÉCULO XIX**  
Isadora Eckardt da Silva

---

**RELATOS**

109-116 **O ENSINO DE INGLÊS NUMA ESCOLA INTERNACIONAL**  
Fernanda de Abreu Reiff

---

**RESENHAS**

119-120 **COMO USAR A LITERATURA INFANTIL NA SALA DE AULA**  
Mauricio Silva

121-123 **BIBLIOGRAFÍA Y SOCIOLOGIA DE LOS TEXTOS**  
Samir Mustapha Ghaziri  
Carolina Caires Motta

# *Apresentação*

É com satisfação que apresentamos o volume 11 n.1 da Revista Instrumento. Para inaugurar nossa periodicidade semestral, a partir de então, preparamos um volume especial, denominado “Linguagem”, que traz estudos e reflexões na área de Letras (Linguísticas e Literatura) de diversas regiões do país. Reafirma-se o compromisso da Revista de promover a integração de alunos de graduação e pós-graduação, professores e pesquisadores, visando a um intercâmbio de conhecimentos e experiências.

Comissão Editorial da Revista Instrumento

